

# Room service

W CELU ZAMÓWIENIA DO POKOJU - KONTAKT  
Z NUMEREM WEWNĘTRZNYM 64  
PLEASE DIAL THE INTERNAL NUMBER 64  
TO PLACE YOUR ORDER



DOPLATA DO USŁUGI ROOM SERVICE WYNOSI 45 ZŁ  
PRZY ZAMÓWIENIACH POWYŻEJ 100 ZŁ  
OPŁATA NIE OBOWIĄDUJE  
THE EXTRA CHARGE FOR ROOM SERVICE IS 45 PLN  
FOR ORDERS OVER 100 PLN, THE FEE DOES NOT APPLY

## OFERTA ŚNIADANIOWA BREAKFAST OFFER

### OFERTA DOSTĘPNA W GODZINACH: 6.00 - 12.00

*Serving hours: 6.00 am - 12.00 pm*

**CENA ZA OSOBĘ** *price per person:* **55 zł**

**PROSIMY O WYBRANIE ZESTAWU ŚNIADANIOWEGO ORAZ DWÓCH  
NAPOJÓW DLA KAŻDEJ OSOBY.**

*Please choose a breakfast set and two drinks for each person.*

### ZESTAWY ŚNIADANIOWE BREAKFAST SETS:

#### ŚNIADANIE KONTYNENTALNE

*Continental breakfast*

WYBÓR PIECZYWA, SŁODKA BUŁKA, CROISSANTY, DŻEM OWOCOWY,  
KREM ORZECHOWO-CZEKOLADOWY, JOGURT NATURALNY, KOKTAJL OWOCOWY,  
NALEŚNIKI, PANCAKES, GOFRY, FILETOWANE OWOCE

*selection of bread, sweet bread bun, croissants, fruit jam, hazelnut-chocolate cream,  
natural yoghurt, fruit smoothie, crepes, pancakes, waffle, fresh cut fruits, butter*

#### ŚNIADANIE EUROPEJSKIE

*European Breakfast*

TALERZ SERÓW I WĘDLIN, TALERZ SEZONOWYCH WARZYW I SAŁAT, WYBÓR PIECZYWA  
FILETOWANE OWOCE, MASŁO, 2 DODATKI DO WYBORU: JAJECZNICA /  
JAJKO SADZONE/ KIEŁBASKI GOTOWANE/ BEKON SMAŻONY

*plate of cheese and ham, plate of seasonal vegetables and lettuces, selection of bread,  
filleted fruits, butter, 2 extras to choose from: scrambled eggs / fried eggs / boiled sausages /  
fried bacon*

### NAPOJE DO ZESTAWU DRINKS TO THE SET:

KAWA: ESPRESSO/ DOPPIO/ AMERICANO /CAPPUCCINO/ LATTE

HERBATA: OWOCOWA /ZIELONA /CZARNA/ MIĘTA

SOK: JABŁKOWY/ POMARAŃCZOWY/ GRAPEFRUITOWY /WODA Z CYTRYNĄ

*coffee: espresso/ doppio/ americano /cappuccino/ latte tea: fruit /green/ black/ mint  
juice: apple/ orange /grapefruit/ water with lemon*

## ZUPY SOUPS

### ŻUREK NA MAŚLANCE <sup>1, 3, 7, 9, 10</sup>

*Sour rye soup with buttermilk*

ZIEMNIAK, BIAŁA KIEŁBASA, JAJKO, MAJERANEK  
*potato, white sausage, egg, marjoram*

29 Zł

### KREM Z MŁODEJ MARCHWI I CYTRUSÓW <sup>1, 7, 9</sup>

*Young carrot and citrus cream*

GRZANKA, CHUTNEY, CHILI  
*crouton, chutney, chili*

28 Zł

## PRZEKĄSKI APPETIZERS

### OSCYPEK GRILLOWANY <sup>7</sup>

*Grilled oscypek (traditional smoked sheep cheese)*

ŻEL Z ŻURAWINY, OLIWA SMAKOWA

*cranberry gel, flavored olive oil*

34 Zł

### SAŁATKA CEZAR <sup>1, 3, 4, 7, 10</sup>

*Caesar Salad*

KURCZAK, GRZANKI, ANCHOIS, POMIDOR CHERRY, GRANA PADANO  
*chicken, croutons, anchovies, cherry tomato, Grana Padano*

52 Zł

## DANIA GŁÓWNE MAIN COURSES

### BURGER Z POLSKIEJ WOŁOWINY <sup>1, 3, 7, 10</sup>

*Polish beef burger*

BUŁKA PSZENNA, WOŁOWINA, OSCYPEK, BOCZEK, PIKLOWANA CEBULA,  
BBQ, SOS BELGIJSKI

*wheat bun, beef, oscypek cheese, bacon, pickled onion, bbq, Belgium sauce*

59 Zł

### SZARPANA WIEPRZOWINA <sup>3, 1, 7, 9, 10, 11, 12</sup>

*Pulled pork*

FRYTKI, MAJONEZ WASABI, POMIDOR, GLONY WOKAME, RUKOLA

*fries, wasabi mayo, tomato, wokame seaweed, rocket*

58 Zł

### PAD THAI Z KREWETKAMI LUB KURCZAKIEM <sup>2, 4, 5</sup>

*Classic Pad Thai – shrimp or chicken*

MAKARON RYŻOWY, KREWETKI LUB KURCZAK, FASOLA MUNG,  
SZALOTKA, ORZECHY, CHILI, LIMONKA

*Rice noodles, shrimp or chicken, mung beans, shallot, peanuts, chili, lime*

69 Zł / 65 Zł

## PIZZA

### PIZZA

#### PIZZA MARGHERITA <sup>1,7</sup>

*Pizza Margherita*

POMIDORY SAN MARZANO D.O.P, MOZZARELLA, BAZYLIA

*San Marzano D.O.P tomatoes, mozzarella, basil*

45 Zł

#### PIZZA DIAVOLA <sup>1,7</sup>

*Pizza Diavola*

POMIDORY SAN MARZANO D.O.P, MOZZARELLA, SALAMI PIKANTNE, OLIWKI

*San Marzano D.O.P tomatoes, mozzarella, spicy salami, olives*

55 Zł

#### PIZZA FUNGHI <sup>1,7</sup>

*Pizza Funghi*

POMIDORY, MOZZARELLA, PIECZARKI

*tomatoes, mozzarella, mushrooms*

47 Zł

## DESERY

### DESSERTS

#### SERNIK „NEW YORK” <sup>1,3,7</sup>

*„New York” cheesecake*

MUS TRUSKAWKOWY, ŚWIEŻE OWOCE

*strawberry mousse, fresh fruit*

33 Zł

## MENU DZIECIĘCE

### CHILDREN'S MENU

#### ZUPA POMIDOROWA ZE ŚMIETANĄ I MAKARONEM <sup>1,7,9</sup>

*Tomato soup with cream*

20 Zł

#### ROSÓŁ Z MAKARONEM I WARZYWAMI <sup>1,3,9</sup>

*Chicken soup with noodles and vegetables*

27 Zł

#### KOTLECICKI DROBIOWE W CHRUPIĄCEJ PANIERCE PANKO <sup>1,3,7</sup>

*Chicken cutlets in crispy panko breadcrumbs*

FRYTKI, SURÓWKA Z MARCHEWKI I JABŁKA

*fries, carrot and apple salad*

32 Zł

#### PIEROGI Z TRUSKAWKAMI <sup>1,3,7</sup>

*Strawberry dumplings*

ŻEL TRUSKAWKA, SABLE, KWAŚNA ŚMIETANA, ŚWIEŻA TRUSKAWKA

*Strawberry gel, sable, sour cream, fresh strawberry*

36 Zł

#### MAKARON Z SOSEM BOLOŃSKIM I PARMEZANEM <sup>1,3,7,9</sup>

*Pasta with Bolognese sauce and parmesan*

28Zł

#### KIDS BURGER <sup>1,7</sup>

BUŁKA MAŚLANA, WOŁOWINA, CHEDDAR, KETCHUP, SOS SEROWY, FRYTKI

*brioche bun, beef, cheddar, ketchup, cheese sause, fries*

49Zł

## ALERGENY/ ALLERGENS

1. ZIARNA ZBÓŻ ZAWIERAJĄCE GLUTEN, TZN. PSZENICA, ŻYTO, JĘCZMIENI, OWIES, ORKISZ CZY TEŻ PSZENICA KAMUT, A TAKŻE ZIARNA ODMIAN HYBRYDOWYCH POWYŻSZYCH ZBÓŻ, JAK RÓWNIEŻ PRODUKTY PRZYGOTOWANE NA ICH BAZIE,

*Wheat seeds including gluten like wheat 1 rye, barley 1 oat, spelled or kamut wheat and also varieties of hybrid seeds of the above and and products based on them.*

2. SKORUPIAKI ORAZ PRODUKTY PRZYGOTOWANE NA ICH BAZIE.

*Shell sh and products based on them.*

3. JAJA ORAZ PRODUKTY PRZYGOTOWYWANE NA ICH BAZIE.

*EGGS AND PRODUCTS BOSED ON THEM.*

4. RYBY ORAZ PRODUKTY PRZYGOTOWANE NA ICH BAZIE.

*Fish and products based on them.*

5. ORZESZKI ZIEMNE ORAZ PRODUKTY PRZYGOTOWANE NA ICH BAZIE.

*Peanuts and products based on them.*

6. ZIARNA SOJOWE ORAZ PRODUKTY PRZYGOTOWANE NA ICH BAZIE.

*Soybeans and products based on them.*

7. MLEKO ORAZ PRODUKTY PRZYGOTOWANE NA JEGO BAZIE (ŁĄCZNIE Z LAKTOZĄ).

*Milk and products based on tchem (ind. Lactose).*

8. ORZECHY Z DRZEW ORZECHOWYCH, TJ. MIGDAŁY, ORZECHY LASKOWE, ORZECHY WŁOSKIE, ORZECHY NERKOWCA, ORZECHY PEKAN, ORZECHY BRAZYLJSKIE, ORZECHY PISTACJOWE, ORZECHY MAKADAMIA LUB ORZECHY QUEENSLAND ORAZ PRODUKTY PRZYGOTOWANE NA ICH BAZIE.

*Tree nuts like almonds, pistachios, macadamia nuts or Queensland nuts and products based on them.*

9. SELER ORAZ PRODUKTY PRZYGOTOWANE NA ICH BAZIE.

*Celery and products based on them.*

10. GORCZYCA ORAZ PRODUKTY PRZYGOTOWANE NA ICH BAZIE.

*Mustord ond products bosed on them.*

11. ZIARNA SEZAMOWE ORAZ PRODUKTY PRZYGOTOWANE NA JEGO BAZIE.

*Sesame seeds and products based on them.*

12. DWUTLENEK SIARKI ORAZ SIARCZANY W STĘŻENIACH WYŻSZYCH NIŻ 10 MG/l W PRZELICZENIU NA CAŁKOWITĄ ZAWARTOŚĆ CO<sub>2</sub> DLA PRODUKTÓW W POSTACI PRZYGOTOWANEJ DO SPOŻYCIA ZGODNIE Z INSTRUKCJAMI WYTWÓRCÓW.

*Sulphur dioxide and sulphates in higher concentrations than 1 0mg/1 based on total CO<sub>2</sub> content for products as prepared for consumption according to the manufacturers' instructions.*

13. ŁUBINY ORAZ PRODUKTY PRZYGOTOWANE NA ICH BAZIE.

*Lupins and products based on them.*

14. MIĘCZAKI ORAZ PRODUKTY PRZYGOTOWANE NA ICH BAZIE.

*Molluscs and products bosed on them.*

## NAPOJE

### DRINKS

## KOKTAJLE

### COCKTAILS 100- 220 ML

#### APEROL SPRITZ

PROSECCO, APEROL, WODA GAZOWANA

*Prosecco, Aperol, sparkling water*

57 Zł

#### LONG ISLAND ICED TEA

WÓDKA, TEQUILA, BIAŁY RUM, GIN, LIKIER POMARAŃCZOWY,  
SOK Z CYTRYNY, COCA-COLA

*vodka, tequila, white rum, gin, orange liqueur, lemon juice, Coca-Cola*

71 Zł

#### PINA COLADA

BIAŁY RUM, PUREE KOKOSOWE, SOK ANANASOWY

*white rum, coconut puree, pineapple juice*

45 Zł

#### SEX ON THE BEACH

WÓDKA, SOK POMARAŃCZOWY, SOK ŻURAWINOWY

*vodka, orange juice, cranberry juice*

48 Zł

#### TOM COLLINS

GIN, SOK Z LIMONKI, SYROP CUKROWY

*gin, lime juice, sugar syrup*

41 Zł

## WINA/SZAMPANY

### WINES/CHAMPAGNES

#### RIESLING KABINETT

halb trocken, Ruppertsberger, białe, Niemcy / white, Germany

125/750 ML 45/199 Zł

#### PINOT NERO

San Martino, czerwone, Włochy / red, Italy

125/750 ML 45/199 Zł

#### DOMAINE L'ARJOLLE

Syrah, Grenache, różowe, Francja / rosé, France

125/750 ML 39/199 Zł

#### MOET & CHANDON IMPERIAL BRUT

szampan, Francja / champagne, France

750 ML 599 Zł

## WÓDKI

### VODKAS

#### OSTOYA, POLSKA / POLAND

700 ML 430 Zł

#### POTOCKI, POLSKA / POLAND

700 ML 560 Zł

## PIWA BUTELKOWE BOTTLED BEERS

DESPERADOS	400 ML 30 Zł
HEINEKEN 0%	500 ML 28 Zł
PIWO REGIONALNE BROWAR WISŁA	500 ML 45 Zł
ŻYWIEC SMAKOWY 0%	500 ML 28 Zł

## NAPOJE GAZOWANE CARBONATED DRINKS

COCA-COLA, FANTA, SPRITE, KINLEY	250 ML 14 Zł
----------------------------------	--------------

## SOKI JUICES

JABŁKO, POMARAŃCZA <i>apple, orange</i>	250 ML 14 Zł
--	--------------

## WODY WATER

ACQUA PANNA	750 ML 35 Zł
SAN PELLEGRINO	330 ML 13 Zł
KROPLA BESKIDU NIEGAZOWANA	750 ML 35 Zł
KROPLA DELICE GAZOWANA	330 ML 13 Zł

## NAPOJE ENERGETYCZNE ENERGY DRINKS

RED BULL	250 ML 30 Zł
----------	--------------

## NAPOJE GORAĆE HOT DRINKS

ESPRESSO	40 ML 15 Zł
ESPRESSO DOPPIO	80 ML 22 Zł
AMERICANO	120 ML 19 Zł
LATTE MACCHIATO	200 ML 22 Zł
CAPPUCCINO	150 ML 22 Zł
HERBATA DZBANEK/ TEA JUG	300 ML 30 Zł



## ALERGENY/ ALLERGENS

1. ZIARNA ZBÓŻ ZAWIERAJĄCE GLUTEN, TZN. PSZENICA, ŻYTO, JĘCZMIENI, OWIES, ORKISZ CZY TEŻ PSZENICA KAMUT, A TAKŻE ZIARNA ODMIAN HYBRYDOWYCH POWYŻSZYCH ZBÓŻ, JAK RÓWNIEŻ PRODUKTY PRZYGOTOWANE NA ICH BAZIE,

*Wheat seeds including gluten like wheat 1 rye, barley 1 oat, spelled or kamut wheat and also varieties of hybrid seeds of the above and and products based on them.*

2. SKORUPIAKI ORAZ PRODUKTY PRZYGOTOWANE NA ICH BAZIE.

*Shell sh and products based on them.*

3. JAJA ORAZ PRODUKTY PRZYGOTOWYWANE NA ICH BAZIE.

*EGGS AND PRODUCTS BOSED ON THEM.*

4. RYBY ORAZ PRODUKTY PRZYGOTOWANE NA ICH BAZIE.

*Fish and products based on them.*

5. ORZESZKI ZIEMNE ORAZ PRODUKTY PRZYGOTOWANE NA ICH BAZIE.

*Peanuts and products based on them.*

6. ZIARNA SOJOWE ORAZ PRODUKTY PRZYGOTOWANE NA ICH BAZIE.

*Soybeans and products based on them.*

7. MLEKO ORAZ PRODUKTY PRZYGOTOWANE NA JEGO BAZIE (ŁĄCZNIE Z LAKTOZĄ).

*Milk and products based on tchem (ind. Lactose).*

8. ORZECHY Z DRZEW ORZECHOWYCH, TJ. MIGDAŁY, ORZECHY LASKOWE, ORZECHY WŁOSKIE, ORZECHY NERKOWCA, ORZECHY PEKAN, ORZECHY BRAZYLIJSKIE, ORZECHY PISTACJOWE, ORZECHY MAKADAMIA LUB ORZECHY QUEENSLAND ORAZ PRODUKTY PRZYGOTOWANE NA ICH BAZIE.

*Tree nuts like almonds, pistachios, macadamia nuts or Queensland nuts and products based on them.*

9. SELER ORAZ PRODUKTY PRZYGOTOWANE NA ICH BAZIE.

*Celery and products based on them.*

10. GORCZYCA ORAZ PRODUKTY PRZYGOTOWANE NA ICH BAZIE.

*Mustord ond products bosed on them.*

11. ZIARNA SEZAMOWE ORAZ PRODUKTY PRZYGOTOWANE NA JEGO BAZIE.

*Sesame seeds and products based on them.*

12. DWUTLENEK SIARKI ORAZ SIARCZANY W STĘŻENIACH WYŻSZYCH NIŻ 10 MG/l W PRZELICZENIU NA CAŁKOWITĄ ZAWARTOŚĆ CO<sub>2</sub> DLA PRODUKTÓW W POSTACI PRZYGOTOWANEJ DO SPOŻYCIA ZGODNIE Z INSTRUKCJAMI WYTWÓRCÓW.

*Sulphur dioxide and sulphates in higher concentrations than 1 0mg/1 based on total CO<sub>2</sub> content for products as prepared for consumption according to the manufacturers' instructions.*

13. ŁUBINY ORAZ PRODUKTY PRZYGOTOWANE NA ICH BAZIE.

*Lupins and products based on them.*

14. MIĘCZAKI ORAZ PRODUKTY PRZYGOTOWANE NA ICH BAZIE.

*Molluscs and products bosed on them.*